

# Cahiers d'Études africaines

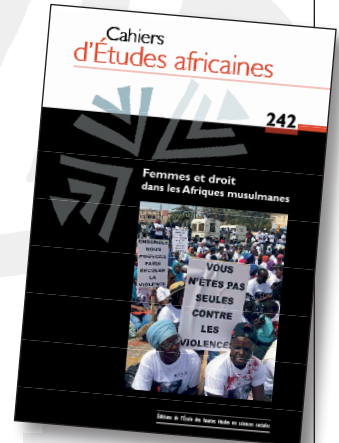
Numéro 242 • 2021

## Femmes et droit dans les Afriques musulmanes

Dans les Afriques musulmanes, les réformes juridiques relatives à l'égalité des sexes confrontent les États à une problématique similaire : se conformer aux standards internationaux de non-discrimination tout en préservant les normes coutumières et religieuses. Ces processus révèlent combien les règles de droit ne sont pas neutres mais le fruit d'une lutte entre différents acteurs sociaux et politiques, dans laquelle les femmes prennent toute leur part. À la fois cibles et actrices des réformes, elles ont recours à des argumentaires et répertoires d'action tributaires de la diversité des architectures juridiques et politiques des pays concernés, de la place que la loi islamique y occupe, mais aussi des domaines du droit en jeu ou encore de l'ancrage historique des mobilisations de femmes. En considérant les processus de réforme à partir d'une triple perspective (mise à l'agenda, mobilisations, application), les textes de ce numéro s'attachent à analyser le degré d'influence des normes internationales, les spécificités des mobilisations juridiques des femmes dans ces pays à majorité musulmane, mais aussi le rôle que peut jouer — ou non — le droit dans la reconfiguration des rapports de genre. En contextualisant les appels contemporains à l'application de la *charia* comme ressource ou contrainte pour la réforme, les contributions analysent également la norme islamique en restituant son historicité et ses appropriations plurielles dans les Afriques musulmanes.

### SOMMAIRE

- Les femmes au cœur des processus de réformes juridiques dans les Afriques musulmanes • **N. Bernard-Maugiron & M. N'Diaye**
- Réformer les droits des femmes en Algérie : appropriations multiples et contraires de la norme islamique • **B. Benzenine**
- La lutte pour la légalisation de l'avortement au Sénégal. Redéfinition des discours et pratiques militantes • **M. N'Diaye**
- La mobilisation des organisations féminines en faveur du Code de la famille au Mali : autopsie d'une défaite • **O. Koné & A. E. Calvès**
- Legal Mobilization to Protect Women against Rape in Islamist Sudan • **L. Tønnessen & S. Al-Nagar**
- The Tunisian Law on Violence against Women: Advocacy and Reform • **M. Voorhoeve**
- La loi sur le *khul'* en Égypte : contraintes argumentatives et réformes du droit de la famille • **N. Bernard-Maugiron**
- « La part des femmes ». La judiciarisation de l'accès des femmes aux terres collectives au Maroc • **Y. Berriane**



Revue *Cahiers d'Études africaines*, n° 242  
ISBN 978-2-7132-2877-3  
18 € • 256 pages

### Rédaction/Editors

Campus Condorcet, EHESS IMAF  
5 cours des Humanités  
93322 Aubervilliers cedex -  
France  
Tél. : 01 88 12 02 21  
Courriel : Cahiers-Afr@ehess.fr

### Se procurer la revue/ To obtain the journal Abonnements/ subscriptions

EHESS - Éditions  
Email: [editions-vente@ehess.fr](mailto:editions-vente@ehess.fr)

### Vente au numéro/ Single issue sales

Harmonia Mundi livre  
Le Mas de Vert - Ancienne Route  
de St-Gilles - 13200 Arles  
Tél : (33) 04 90 49 58 05

### Cahiers d'Études africaines en ligne/online:

<https://journals.openedition.org/etudesafriaines/>  
<https://www.cairn.info/revue-cahiers-d-etudes-africaines.htm>

# Cahiers d'Études africaines

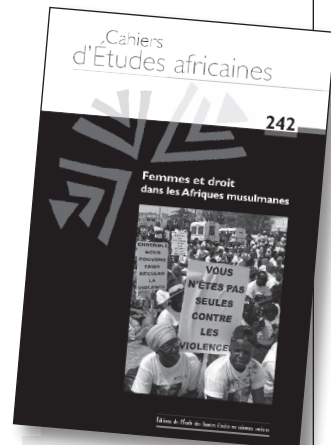
Numéro 242 • 2021

## Femmes et droit dans les Afriques musulmanes

Dans les Afriques musulmanes, les réformes juridiques relatives à l'égalité des sexes confrontent les États à une problématique similaire : se conformer aux standards internationaux de non-discrimination tout en préservant les normes coutumières et religieuses. Ces processus révèlent combien les règles de droit ne sont pas neutres mais le fruit d'une lutte entre différents acteurs sociaux et politiques, dans laquelle les femmes prennent toute leur part. À la fois cibles et actrices des réformes, elles ont recours à des argumentaires et répertoires d'action tributaires de la diversité des architectures juridiques et politiques des pays concernés, de la place que la loi islamique y occupe, mais aussi des domaines du droit en jeu ou encore de l'ancrage historique des mobilisations de femmes. En considérant les processus de réforme à partir d'une triple perspective (mise à l'agenda, mobilisations, application), les textes de ce numéro s'attachent à analyser le degré d'influence des normes internationales, les spécificités des mobilisations juridiques des femmes dans ces pays à majorité musulmane, mais aussi le rôle que peut jouer — ou non — le droit dans la reconfiguration des rapports de genre. En contextualisant les appels contemporains à l'application de la *charia* comme ressource ou contrainte pour la réforme, les contributions analysent également la norme islamique en restituant son historicité et ses appropriations plurielles dans les Afriques musulmanes.

### SOMMAIRE

- Les femmes au cœur des processus de réformes juridiques dans les Afriques musulmanes • **N. Bernard-Maugiron & M. N'Diaye**
- Réformer les droits des femmes en Algérie : appropriations multiples et contraires de la norme islamique • **B. Benzenine**
- La lutte pour la légalisation de l'avortement au Sénégal. Redéfinition des discours et pratiques militantes • **M. N'Diaye**
- La mobilisation des organisations féminines en faveur du Code de la famille au Mali : autopsie d'une défaite • **O. Koné & A. E. Calvès**
- Legal Mobilization to Protect Women against Rape in Islamist Sudan • **L. Tønnessen & S. Al-Nagar**
- The Tunisian Law on Violence against Women: Advocacy and Reform • **M. Voorhoeve**
- La loi sur le *khul'* en Égypte : contraintes argumentatives et réformes du droit de la famille • **N. Bernard-Maugiron**
- « La part des femmes ». La judiciarisation de l'accès des femmes aux terres collectives au Maroc • **Y. Berriane**



Revue *Cahiers d'Études africaines*, n° 242  
ISBN 978-2-7132-2877-3  
18 € • 256 pages

### Rédaction/Editors

Campus Condorcet, EHESS IMAF  
5 cours des Humanités  
93322 Aubervilliers cedex -  
France  
Tél. : 01 88 12 02 21  
Courriel : Cahiers-Afr@ehess.fr

### Se procurer la revue/ To obtain the journal Abonnements/ subscriptions

EHESS - Éditions  
Email: [editions-vente@ehess.fr](mailto:editions-vente@ehess.fr)

### Vente au numéro/ Single issue sales

Harmonia Mundi livre  
Le Mas de Vert - Ancienne Route  
de St-Gilles - 13200 Arles  
Tél : (33) 04 90 49 58 05

### Cahiers d'Études africaines en ligne/online:

[https://journals.openedition.org/  
etudesafriaines/](https://journals.openedition.org/etudesafriaines/)  
[https://www.cairn.info/revue-  
cahiers-d-etudes-africaines.htm](https://www.cairn.info/revue-cahiers-d-etudes-africaines.htm)